

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

[illegible]

婦女、汽車週刊：刊第五、六、七版

# 西貢密談似近尾聲

# 基辛格今飛訪金邊

高棉賭火盤口廿對一

【金邊廿一日合衆國際社電】美國大使館方面今日透露：美國總統顧問基辛格將會在星期日抵達金邊，向龍諾總統商榷說明巴黎和談的進展。

基辛格最近曾在巴黎與北越代表舉行會談，他又前往西貢與南越總統阮文紹舉行了三天的秘密會議。基辛格突然前往東南亞區訪問，使本已不景氣地區流傳，謂南、北兩半島的衝突事件在不久後即可獲得解決的揣測，更甚於在華南首都的傳言，以二十比一的盤口，散本週末紅布帳。

消息來源說：基辛格將由美國大使兼主持東亞事務助理國務卿鄧斯曼和兩名美國國家安全委員會的職員安格爾與萊特陪同前往，前往金邊。

消息源說：「這次的行程已被延期了二次，或者這次的訪問可能會被取消。我們現時仍未能清楚知道基辛格的決定為何。」

阮文紹日內將廣播

# 闡釋美越密談結果

# 基辛格昨兩晤南越外長

[illegible][illegible]

# 拒臨時解決辦法

文紹總統在日前基  
三來西貢訪問期間  
前來西貢訪問期間  
文紹總統在日前基  
三來西貢訪問期間  
前來西貢訪問期間

【西貢廿一日美聯社  
電】一份由美國總統  
控制的一份由美國總統  
控制的一份由美國總統  
控制的一份由美國總統  
控制的一份由美國總統

【巴黎二十日路透社  
電】【巴黎二十日路透社  
電】【巴黎二十日路透社  
電】【巴黎二十日路透社  
電】【巴黎二十日路透社



【西貢二十日美聯】落一另一架則於廿日自越  
棉越聯軍已收復金邊

總理。哇素叻、麥商業院副主席、威他那亞公司總經理。  
瑪他·余亞拔耶拿（余振民）：柏府煙草公會主席。

六名華僑商人中，楊錦忠原籍福建，現居泰國國庫建會館主席，並在今年七月初在曼谷參加之五屆世界華商樂業聯合籌備委員會主任及大會主席，並曾代表泰國代表團出席世界華商商業會議。邱經見則為泰屬總商會及中華總商會會員。據邱經見方面消息，他們不反對勒勸勒勸名而是為已實所選派的，目的是希望他們能夠推銷

巴頓、巴塞通（軍站沙冷哈機公司總經理）、乍命、越他那亞（泰國航海公司總經理）、達、沙拉拉（港口可興汽水公司總經理）、萊基、卡那卡約諾區（謝子昂）：暹羅糖廠（合順董事）。

（微）：趙他那亞（邱經見）：泰國糖廠公事理。

本報社

泰國貿易  
負有政治

而討論其他共同有關的事項。

軍事會議的成員包括七個公約國家的代表以及高級軍事官員和代理司令。

這些會議通常都是定期立下一次，沙公約略的演習日期，和穆蘭的

本求村

生巷戰

邊南一據點

超過二百二十個目標。

# 團赴大陸

## 試探任務

呂宋曼谷特派員 乃汶良

們堅請官職較高的巴實領隊，是使他們未來的安全，多獲一重保障。

考察團預定在中國大陸停留十五天，抵香港，十九日赴廣州，十九日轉往北平，然後由北平再經廣州返國。全國政院前，曾先後派員赴泰國國領補巴薩，探訪及領他僑元帥辭行。這兩位泰國首領在接見時，都表明泰國之派遣代表團前往廣州參加交易，並非意欲政策上有何改變，而是因為孫王之故示友好，不得不在戰線上也略作表示。他雖強調過調，泰國的反共政策並無變更，刺共仍持積極態度。但他希望考察團此行，能

際社電）波蘭選出任命三十多年來第一位駐西德大使。

波蘭官方通訊社稱：他是五十一歲的政府官員比亞多斯基，自一九六九年以來，任西德科倫波蘭貿易代表團團長。波蘭與西德於一九三

據說，巴實乃泰國國領，係屬於十名商人團員的要求，因為後來多認為泰國對於中非之政策與進程不足，有欠明確。如果將來有所改變，則不僅影響他們的生意，而且也累及他們的變，如果當道追究他們之前往廣州一事，便使他們抵受不住。因泰國固有防共條例，前在中由國大陸是否違法，端視執法者如何解釋，所以使他們

目前正在水邊與蘇俄總統親王的政府舉行初步商談。案共代表團團長西柏斯，於上星期二，

# 美情報

## 盜取

不上改選。

基於以上的基本立場，巴博上將因此則對泰國貿易考察團之來，已有關貿易問題進行談判，以尋求雙方交易之途徑。○此次中國大總理，向來不可在貿易上作實質的成交。○所有談判結果，須提交革命團體公決而批准。

此間觀察家因而認定，泰國考察團此行前往中國大陸在貿易上的具體成就必然不大，與其說是具有貿易上的使命，毋寧謂為政治性的經濟考察團。中共一方面對泰國展示小惠力謀拉攏，以圖躍立中華民族，但另一方面則以支持各國的自由鬥士為藉口，拒絕停止干涉泰國共游說，而對任何承諾與義務，而泰國則要求中共將其外交與外交的機會，摘除中共所加諸泰國的心理包袱，雖然氣憤猶恐泰國所謂漢代時代，難應覆獲，亦不得不勉力為之。

他故元帥向泰國官員講話時，尚特別提到中共已發外長一陳毅公公開宣佈，泰國為北下一個征服佔領的目標，中共對泰國過去一向是「門力而不門智」，現在既然要交出外交交換，自是棄泰國而「門智而不門力」的大好機會，貿易考察團的應速趕赴，大可作如是觀。

會談閉幕時發表談話說：新會談在泰國成立一個新聯合政府，以目前的現實情況。

街星三小時，把它拿來，並把該校人帶回原校，一切過程均有被犯人發現。

他報導說：中央情報局人員在該處，天夜間正在世界作，天夜間之際，曾成功的取道三

中獲得解決的揣測，更

實的職員安格爾與萊特

清楚知道基辛格的決定

日內有惡談。

這與尼克遜總統顧問

基辛格訪問西貢時發

出的快訊說，在預計

劃的第一階段中，美國

將停止轟炸和封鎖北越

第一階段，所有外國

軍隊將撤出西越，撤軍

行動將由一個可能包括

法國和日本在內的國際

委員會監督。這一階段

將需要幾月。

該報說，第三階段：

一個三方政府將於選

舉之後產生。

第二：共產黨要求成立

一個由越共，除阮文紹

中派人士合組的政府，

而南政府將將遞過權來

做一個永久性政府。

報說，這一個政

的中立可能由蘇聯、中

國和中共予以保證。

它說，阮文紹總統就

對在何時將共產黨有在

買賣全部權力機會

解決方法，但補充說

一難以想像的，是南

總統的頑強可能阻止

【華盛頓二十一日時事社電】「華盛頓晚報」

【西貢二十日電】美軍飛機，於星期六日進占南越，以北十六哩的南北線。隨與保守急忙興建之堡壘的政府軍發生激烈爭奪戰。

據敵地報告：經過數小時的巷戰後，由大砲支援的南越軍隊步兵，已再度將該村落的大部分控制。

本求村位於距西貢的主要幹線第十號公路上。雖則共同敵以追擊砲轟該村，但第三十三號公路仍可供軍事車輛行駛。

【金邊廿日電】政府軍發言人今天說：高棉和南越聯合部隊，已再次攻入老撾邊以南約六十哩，來襲省的吉里臣（譯音）。該發言人說：在該甲部隊和空軍支援下，小坡托克已出發於星期五下午克復該城。

【西貢二十日電】美軍飛機，昨不停地在進行空襲，企圖挽救一個正在南越北緯線的軍攻擊中的廢墟北統縣的地城市。來自該市的最新戰地報告說：當該縣最近戰地報告指出受到北越軍的一次大規模空襲打擊之後，美機的最猛烈攻擊每隔十五分鐘便進行一次。

【西貢電】法新社電：美最高司令部今天宣佈：美軍五月十四日炸燬，於昨夜海濱起爆，猛炸南海及河內以南約一百二十哩安周園。

司令部發言人說：在過去廿四小時內，戰鬥轟炸機進攻北境內

日維持與研究設

一亞細亞及歐門真一物也  
亦繼據其家園及高棉  
境內的目標。

### 華沙公約

#### 軍事會議 宣佈結束

【莫斯科廿一日路透電】「塔斯社」今日報導華沙公約國家的軍事委員會、曾由俄羅斯的明斯克舉行為期四天的會議。

「塔斯社」說：華沙公約國已經邀請蘇俄的謝科夫茨基斯可夫，主持這個於昨日已經結束的會議，討論一九七三年會議，訂定一九七三年的工作，總結一九七二年軍事訓練的成績和進

波蘭已棄出  
駐西德大使

【華沙廿一日合衆電】

### 寮共呼 臨時聯

【香港廿一日路透訊】「寮共通訊社」今日報導稱：寮共的寮共黨臨時黨立刻成立一個政治諮詢會議和一個「臨時」全國聯合政府，作為寮國選舉議院統治的第一步驟。

該項呼籲，是基於寮共政治組織的「寮國愛國陣線」組織的一支中立主義勢力，聯袂愛國委員會（該會是寮共一個

### 我關係 交流協會

【紐約二十日電】美國聯邦政府，曾向中央情報局工作十四年的麥基塞，未派其往赴開大使。

聯合政府

聯合陣線組織的代表們，在十月十日舉行會議所發表的「項聲明」內，一個簽共十人代表團

籲成立

歡迎大批跳各種全

本中醫日前赴日考察現已返港。茲因彌敦道診設設備完善，用最精良的中日綜合療法無痛拔毒，醫費廉宜，消炎減腫，早十時至晚七時應診。

在二本將於星期一出版  
的書中，登載中央情報  
局會錄取，收錄俄人逃  
匿並未曾被人發覺」

現出其糾紛，自重新  
，拍下照片，把它重新  
裝好然後放回原來的位  
置

衣廠出口商採購  
棧存貨印花染色PP  
棉斜布廉售

新聯公司

電話七九二二三四  
漢口英租界大馬路六七號

上所拆換，適香港灣仔道九十七號二樓即英京酒家對  
治保係五天脫時永不復發，免別免休息患痊之後  
女工隨即理檢驗免費，隨道過海已上到達。

股市成交落寧

基辛格在西貢活動美國總統顧問基辛格的座駕車，於離開南越  
外長陳文梅的官邸之後，正在一名南越警察身旁經過時情形。（合衆  
國際社無線電傳真）

「大使館」，該省領正準備向臨時國會提出關於設立全  
律的修正案。關於日本，中共互在對方設立一大使  
行日中邦交正常化談判的時候，中共方面曾要求大  
要個月內設立。對此，日本方面基於關係台北北  
大使」的字句，通電由駐台北大使館的結束下  
共方面強烈希望著明春在東京設立一大使館。  
使，將於明春實現。

**「大使」**

日添翼：爲了在北平設立駐外使館名稱與地位的「法使館」時期，在北平舉行的聯合聲明中明確表示於大使館辦理結束之工作需明中，使用了「儘快交換作在順利進行中」，據此因此，日本與中共互換大

【中央社訊】今日訪電：「北越通訊」今日報導曰：北越海岸砲隊昨日在水城擊沉美國戰艦，而且引致該艦著火。

該通訊社說：一架美國飛機亦被擊落。一架於昨日在諒山上空被擊

【東京廿三日法新社電】日本政府現正組織一一般交流協會以中華民國的關係。

該協會的責任任務，僑民、對日人提上旅遊文化交流計劃等。該協會而台灣則設有兩個常駐另一個設在高雄。

一名政府官員說：去年台北同鄉成立這個協會

台北同鄉成立這個協會

電】據日本「共同社」今  
研究建立一個日本、中  
的問題。以圖維持日本與  
將包括保障在台灣的日本  
台灣的方便，和加強與文  
的總辦事處將設在東京。  
辦事處，一個設在台北。  
東京與北平關係正常化後  
預料將可獲得改善。倘若  
的話。

本報爲  
爲配合  
版更進一  
情形，鮮  
出抵

[illegible]

每天三時前出版

香港聞國際新聞及副刊外，  
版市行情，本報經已將經濟  
每日上午之股市及金鈔成交  
關注。

音帶（如沒有錄音機者可給予借用）  
，輕易可靠地取分。（3）由具多年  
以便清楚明瞭。（5）提供準確模擬  
真。獨家代理：捷恒行。詢問電話  
南上

# 椰子糖



# 儘管日人示威反對 美軍繼續留駐沖繩

【路透社東京二十日電】美軍在沖繩留駐問題，儘管日人示威反對，美軍仍將繼續留駐。美軍在沖繩留駐問題，自美軍在沖繩留駐以來，日人對此問題，一直表示反對。美軍在沖繩留駐問題，自美軍在沖繩留駐以來，日人對此問題，一直表示反對。美軍在沖繩留駐問題，自美軍在沖繩留駐以來，日人對此問題，一直表示反對。

# 歐市高峯會議閉幕 明年四月成立 貨幣合作基金

【巴黎二十日電】歐市高峯會議，於今日閉幕。會議決定，成立一個貨幣合作基金，以穩定歐洲貨幣。會議決定，成立一個貨幣合作基金，以穩定歐洲貨幣。會議決定，成立一個貨幣合作基金，以穩定歐洲貨幣。

# 姑妄聽之 中共自稱反對暗殺

【中央社二十日電】中共自稱反對暗殺。中共自稱反對暗殺。中共自稱反對暗殺。中共自稱反對暗殺。中共自稱反對暗殺。

# 社會福利計劃宜速實施

本港的社會福利工作，雖然近年來有進步，但如要改善，則非速實施不可。本港的社會福利工作，雖然近年來有進步，但如要改善，則非速實施不可。本港的社會福利工作，雖然近年來有進步，但如要改善，則非速實施不可。



# 華僑節慶祝會 昨在台北舉行

【中央社台北二十日電】華僑節慶祝會，於昨日在台北舉行。華僑節慶祝會，於昨日在台北舉行。華僑節慶祝會，於昨日在台北舉行。

# 法金賽報告殺害 下月在巴黎問世

【巴黎二十日電】法金賽報告殺害，將於下月在巴黎問世。法金賽報告殺害，將於下月在巴黎問世。法金賽報告殺害，將於下月在巴黎問世。

# 李察尼克遜盜車 同姓同名非總統

【華盛頓二十日電】李察尼克遜盜車，同姓同名非總統。李察尼克遜盜車，同姓同名非總統。李察尼克遜盜車，同姓同名非總統。

# 南北韓協委會 下月舉行會議

【漢城二十日電】南北韓協委會，將於下月舉行會議。南北韓協委會，將於下月舉行會議。南北韓協委會，將於下月舉行會議。

# 日外相昨抵莫斯科 明與葛羅米柯會談

【莫斯科二十日電】日外相，於昨日抵達莫斯科。日外相，於昨日抵達莫斯科。日外相，於昨日抵達莫斯科。

# 阿游恐怖組織 總部設在菲律賓

【倫敦二十日電】阿游恐怖組織，總部設在菲律賓。阿游恐怖組織，總部設在菲律賓。阿游恐怖組織，總部設在菲律賓。

# 最可靠的哮喘藥 得此藥安樂

【倫敦二十日電】最可靠的哮喘藥，得此藥安樂。最可靠的哮喘藥，得此藥安樂。最可靠的哮喘藥，得此藥安樂。

## 清潔港

工商日報·天天日報·瑞興公司  
工商晚報·南華晚報·南順公司  
樂聲牌電器·香港地墊租借  
聯合主辦  
清潔有獎問答遊戲  
中獎姓名揭曉

名次	姓名	地址	電話
特別獎一名	WAIKINFONG10 TAKCHEONGLANE1/F KOWLOON		
頭獎一名	張結權	九龍新界沙田新區四座309號	
二獎一名	關振華	九龍新界沙田新區四座17號(四樓)	
三獎一名	周澤裕	九龍新界沙田新區四座1206室	
四獎四名	蔡金興	新界粉嶺和豐街十二號地下	
	張錦權	九龍新界沙田新區四座1532號	
	陳錦明	九龍新界沙田新區四座七十號A	
	莫先生	香港北角春風街明泰大廈七樓B座	
五獎四名	鄧景泉	九龍新界沙田新區四座421號五樓	
	JIMMY CHAN	九龍新界沙田新區四座九號二樓	
	梁漢鴻	香港灣仔軒克道七號三樓	
	劉志強	香港中環士丹利街美蘭大廈四〇三室	
六獎十名	李燕鴻	九龍新界沙田新區四座十一號	
	朱炳輝	香港北角德輔道中九號A座十二樓	
	MRS FAN	九龍新界沙田新區四座二座三樓B	
	B. KWONG	九龍新界沙田新區四座八號M/F閣樓	
	黃秀英	九龍新界沙田新區四座十二樓	
	黃秀英	九龍新界沙田新區四座十二樓	
	吳朝冠	香港北角德輔道中九號A座十二樓	
	郭中怡	九龍新界沙田新區四座五號三樓七十號	
	丘寶珍	九龍新界沙田新區四座十二樓一八〇號	
	鄧淑貞	香港新界沙田新區四座一七二七號七樓	
七獎十名	JOB JONE	九龍新界沙田新區三座十六號	
	陳少燕	九龍新界沙田新區五座	
	李永輝	九龍新界沙田新區七座二二〇室	
	趙立立	九龍新界沙田新區一期二座A十七樓	
	張振輝	九龍新界沙田新區四座十一號一〇三八號	
	黃敏儀	元朗新界沙田新區十一號一〇三八號	
	朱月英	新界沙田新區四座十二樓	
	李月英	九龍新界沙田新區四座七號	
	陳寶珍	香港上環干諾道中三號四樓	
	陳寶珍	香港中環中環大廈三樓法國國家銀行對面	

## 許仁補腎丸

欣逢店慶，本公司謹一再重申  
以最寬敞的面積，最完善的設備，最齊全的貨色和最忠誠的態度，為全港仕女服務。

敬希光臨 購買指導

### 退股聲明

（由一九七三年十月十八日起）  
本公司股東，因業務需要，特此聲明退股。本公司股東，因業務需要，特此聲明退股。本公司股東，因業務需要，特此聲明退股。

### 許仁補腎丸起價

本藥自即日起，因原料上漲，特將售價調高。本藥自即日起，因原料上漲，特將售價調高。本藥自即日起，因原料上漲，特將售價調高。

### 許仁補腎丸

專醫男子虧弱，補腎壯陽，強身健體。專醫男子虧弱，補腎壯陽，強身健體。專醫男子虧弱，補腎壯陽，強身健體。







# 國際網球賽今煞科

## 日本女子好手澤松包辦單雙打賽冠軍

### 男子單打打是美選手天下

【本報訊】國際網球賽，經過四天的角逐，於今日（廿二日）煞科。在女子單打決賽中，日本好手澤松（日）以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在女子雙打決賽中，澤松與巴奧美選手（捷克）以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在男子單打決賽中，美國選手（美）以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在男子雙打決賽中，美國選手（美）以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

#### 混合雙打昨賽

#### 黃璋與方萃正獲得準決賽權

昨日（廿一日）下午，在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得準決賽權。在混合雙打準決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得準決賽權。在混合雙打準決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得準決賽權。



HOLSTEN  
MADE IN HAMBURG



女子單打決賽，國際網球賽，女子單打決賽，日本好手澤松（日）以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

#### 今日賽程

今日（廿二日）上午，在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在混合雙打決賽中，黃璋與方萃正以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

#### 花墟昨賽一面倒

#### 星島傷疲不起

【本報訊】星島足球隊，昨日（廿二日）在國際網球賽中，以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

#### 甲組足球聯賽成績表

（截至十月廿一日止）

隊名	勝	平	負	進球	失球	積分
東方	9	4	3	25	15	16
精工	8	5	3	22	18	15
南華	7	6	3	20	16	14
星島	6	7	3	18	15	13
永倫	5	8	3	16	14	11
香港	4	9	3	14	12	11
海軍	3	10	3	12	10	9
新華	2	11	3	10	8	7
沙田	1	12	3	8	6	4
元朗	0	13	3	6	4	0

在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。在國際網球賽中，星島足球隊以二比一擊敗巴奧美選手（捷克），獲得冠軍。

#### 全港渡海泳賽

#### 今晨九時舉行

【本報訊】全港渡海泳賽，將於今日（廿二日）上午九時，在維多利亞港舉行。在維多利亞港舉行。在維多利亞港舉行。

在維多利亞港舉行。在維多利亞港舉行。在維多利亞港舉行。

#### 九龍工業學校

#### 廿四舉行水運大會

【本報訊】九龍工業學校，將於今日（廿二日）下午二時，在九龍工業學校舉行水運大會。在九龍工業學校舉行水運大會。在九龍工業學校舉行水運大會。

在九龍工業學校舉行水運大會。在九龍工業學校舉行水運大會。在九龍工業學校舉行水運大會。

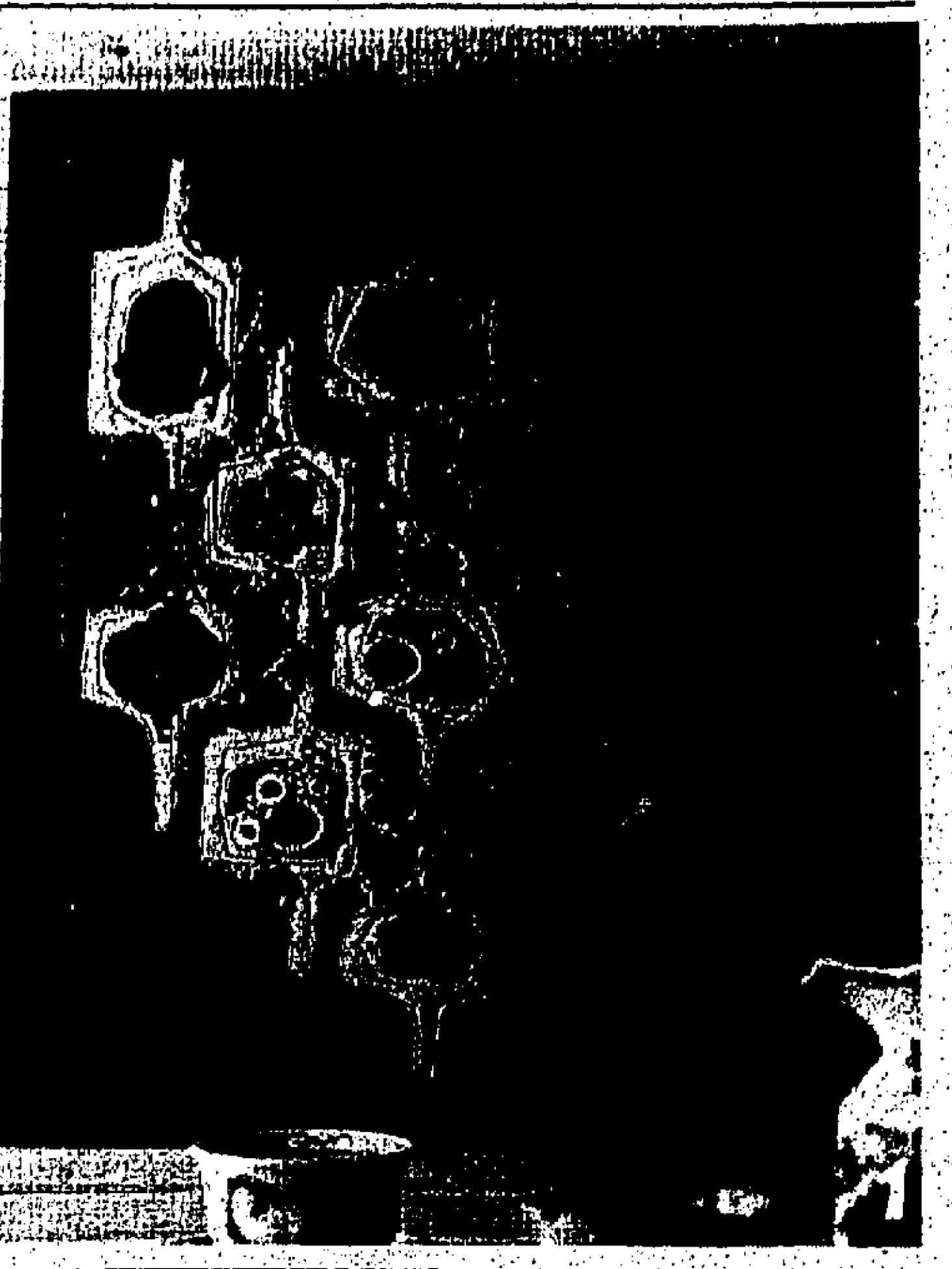
#### 精工隊在泰

#### 戰和泰陸軍

【本報訊】精工隊，將於今日（廿二日）下午二時，在泰戰和泰陸軍。在泰戰和泰陸軍。在泰戰和泰陸軍。

在泰戰和泰陸軍。在泰戰和泰陸軍。在泰戰和泰陸軍。





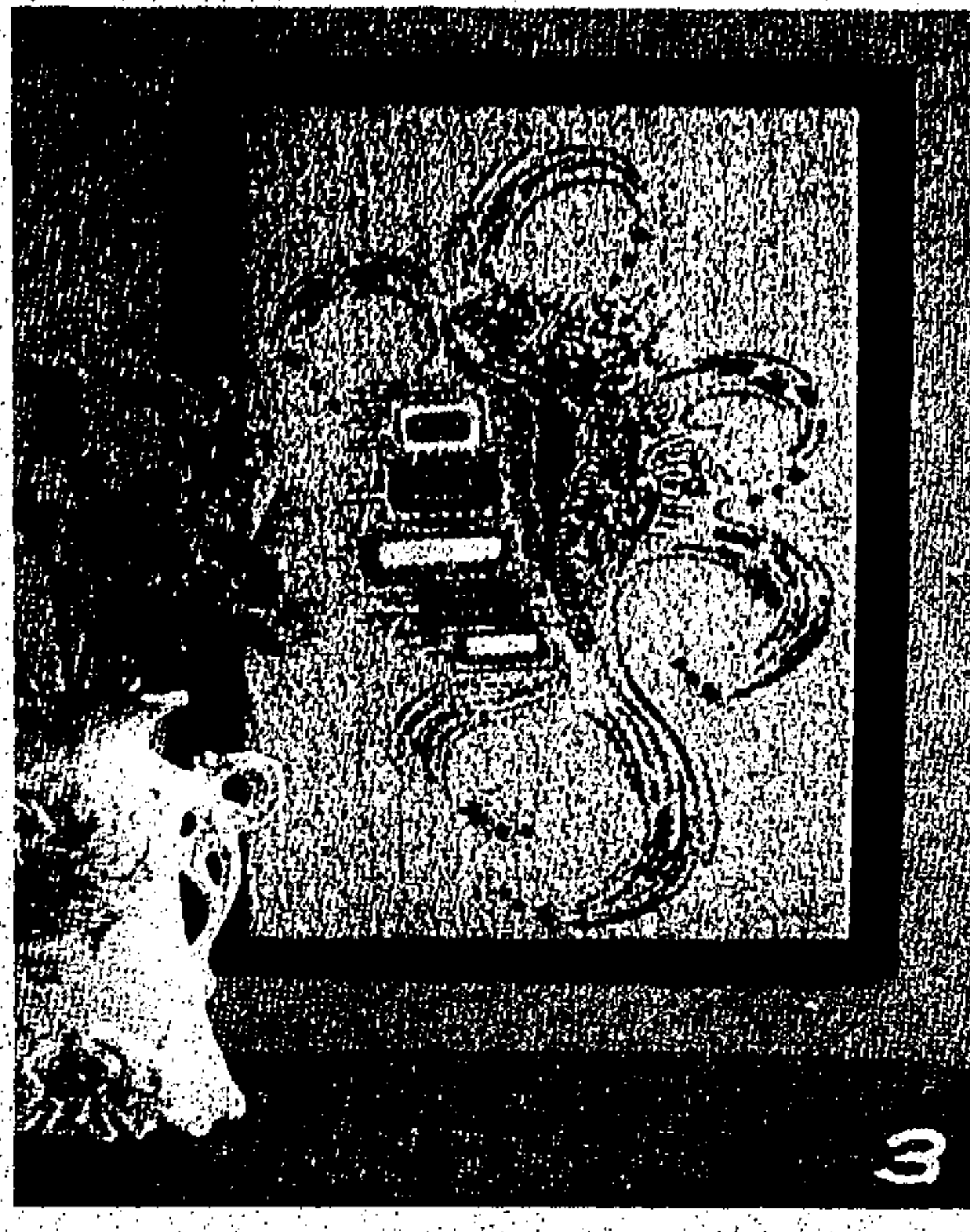
### 靈巧組合

### 剩餘物資 美化廳堂



### 她與他·隔層紗

這是一篇關於男女關係的散文。作者以「她與他·隔層紗」為題，探討了男女之間的情感隔閡。文章指出，男女在生理、心理、社會地位等方面存在差異，這些差異就像一層層紗幕，隔開了彼此。作者認為，要真正了解對方，需要打破這些隔閡，建立真正的溝通和信任。



### 愈是服從 愈可施令

這是一篇關於家庭關係的散文。作者探討了服從與權威之間的關係。文章指出，在家庭中，服從並不代表被動，而是為了達成共同目標而採取的一種策略。作者認為，只有當一個人能夠服從時，他才能獲得他人的信任和尊重，從而能夠有效地發號施令。

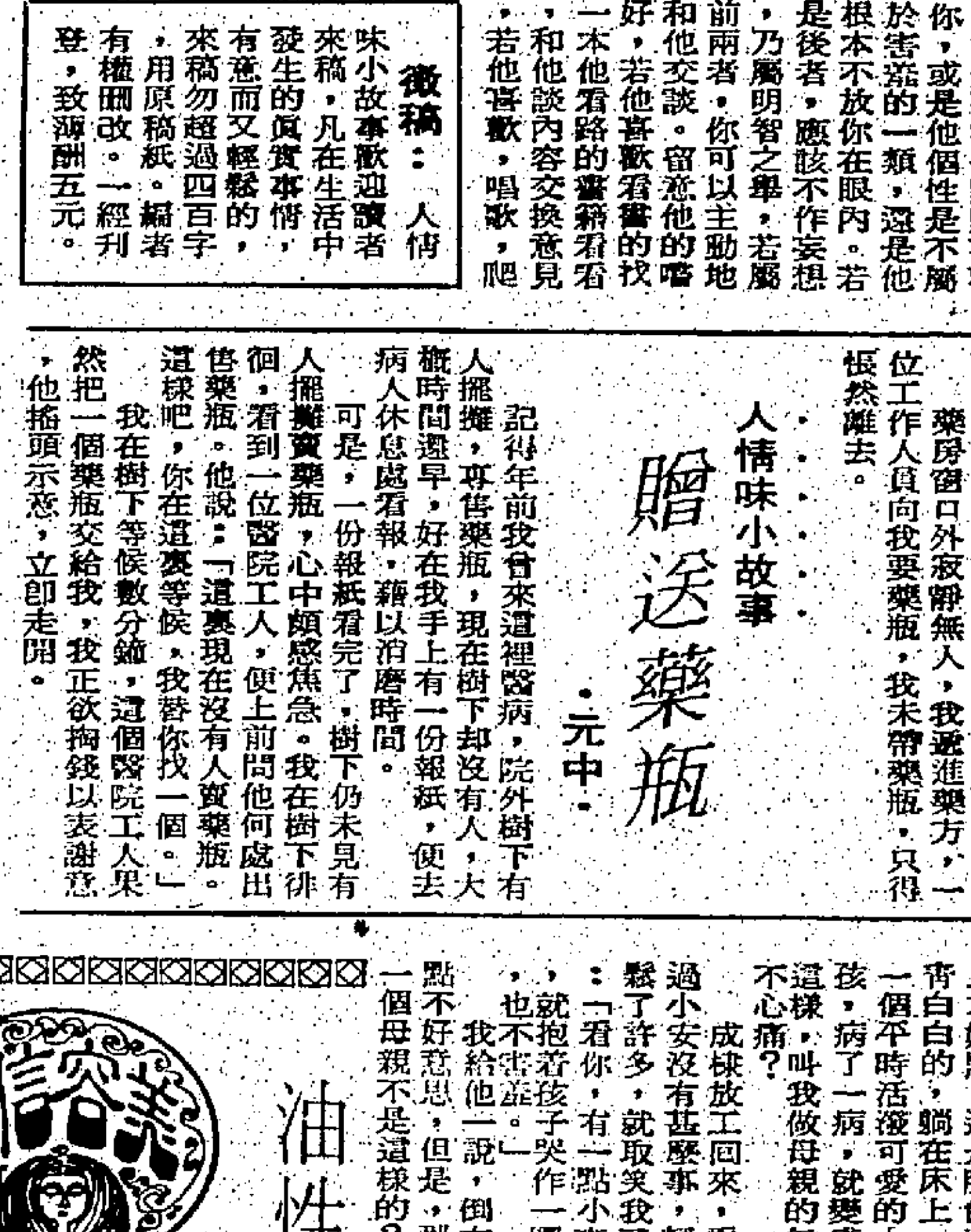
這是一篇關於個人成長的散文。作者探討了個人如何面對生活中的挑戰和困難。文章指出，個人應該保持積極向上的心態，不斷學習和成長，才能在逆境中屹立不倒。作者強調了自律和堅持的重要性，認為這是成功的关键。



### 看相不求靈

### 養兒方知父母恩

這是一篇關於親情的散文。作者以「養兒方知父母恩」為題，表達了對父母的感激之情。文章回憶了父母在成長過程中給予的關愛和支持，並指出，只有當自己成為父母後，才能真正理解父母的不易和偉大。



### 贈送藥瓶

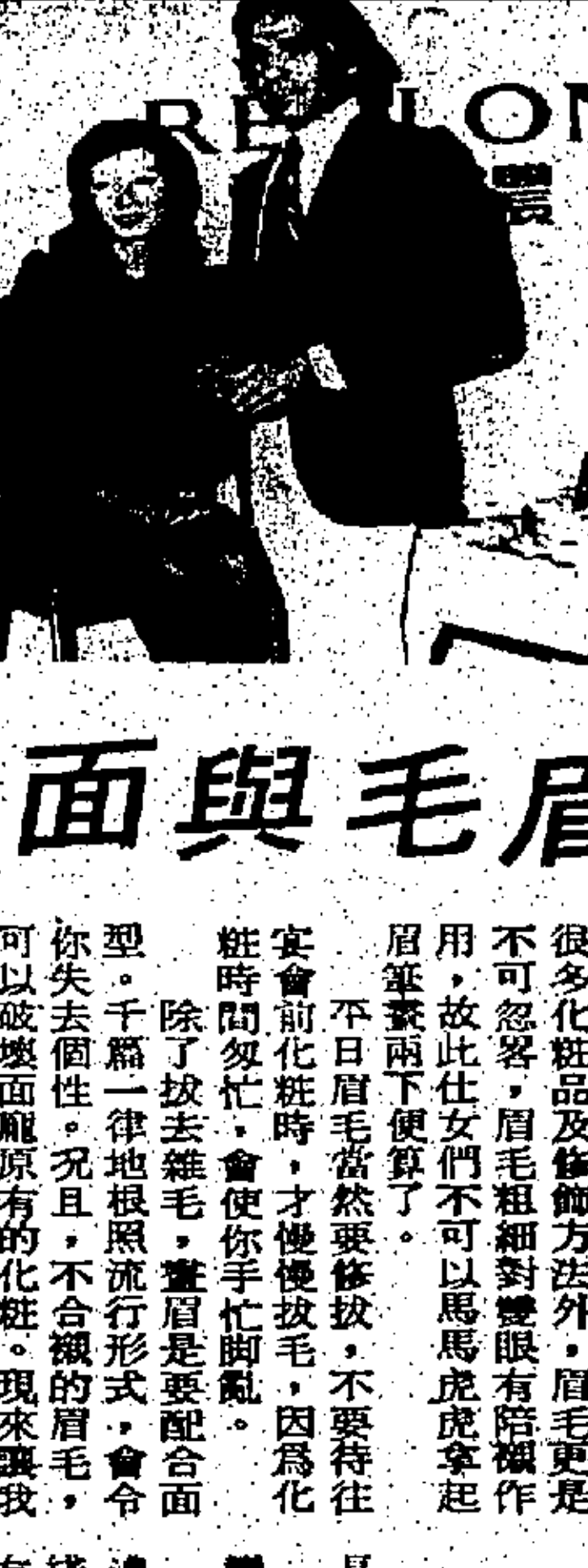
這是一篇關於健康生活的短文。作者介紹了一些簡單易行的健康方法，並附贈了藥瓶。文章強調了預防勝於治療的重要性，鼓勵讀者養成良好的生活習慣，保持身體健康。

星期日出版 第八十八期



### 看相不求靈

這是一篇關於看相的短文。作者探討了看相的奧秘，並指出看相並不是一門玄學，而是一種科學。文章介紹了一些基本的看相技巧，並強調了看相在生活中的實際應用。



### 型面與毛眉

這是一篇關於美容的短文。作者介紹了如何根據不同的臉型來設計眉形，並強調了眉毛在面部裝飾中的重要性。文章提供了一些實用的建議，幫助讀者塑造出最適合自己的眉形。



### 油性膚質多面胞

這是一篇關於皮膚護理的短文。作者介紹了油性皮膚的特點和護理方法，並強調了正確使用護膚品的必要性。文章指出，油性皮膚容易產生粉刺和痤瘡，因此需要加強清潔和控油。

奧黛麗皮膚美容屋

刊登本報廣告請電 七三零七零八接洽

電影廣告：THE MADNESS OF LOVE

電影廣告：THE MADNESS OF LOVE

電影廣告：THE MADNESS OF LOVE









夏巴汽車租賃公司  
採用新特利仕車名

本屆澳門大賽車程序表

賽大車單電屆本  
加參將女有次首

菲於居現，人蘭西紐是她  
。手好的界車賽是，賓律  
術戰海車用採仍牌馬躍

2x3=4x6

鈴木跑車型房車，最流行的跑車線設計，2行程3缸相等於4行程6缸的強勁動力，更有超絕的低速動力，車身設計完善，寬闊，乘坐舒適，保養簡單，泊位容易，仍售\$8,500。

FRONTE SUZUKI

總代理：科泰行有限公司  
總經銷：勝利車行  
九龍亞答街120號 電話：K-880891

庫藏貯件零大龐特福  
務服捷快最界世應供

一、品質優良：本廠生產之零件，均採用最優良之材料，並經嚴格之品質檢驗，保證品質優良。

二、價格公道：本廠生產之零件，價格公道，絕無虛假。

三、交貨迅速：本廠生產之零件，交貨迅速，絕無延誤。

格蘭披治大賽車  
上屆好手多參加  
二百圈賽報名者少

本屆澳門大賽車，上屆好手多參加，二百圈賽報名者少。

佳形於外  
力蘊當中

具有超級跑車性能的「三菱佳力」型房車經過精心改進後已全新面世。佳力房車具備四前速超短波棍活動軸盤土星引擎碟型掣動器及流通式空氣系統并有隱蔽天綫設備勘稱十全十美。

現備有四門標準型兩門硬頂豪華型GS及GTO兩門房車型跑車以供選擇。

MITSUBISHI COLT

總代理：環宇汽車有限公司

佳力豪華四門房車

佳力豪華四門房車，外觀優雅，性能卓越。

大量商業用車輛  
十月英工展陳列

自貨真價實而後，運輸業更趨發達。本廠為配合商業用車輛之需要，特備大量商業用車輛，於十月英工展陳列。

奇華餅家著名結婚禮餅

好話人逢，九港滿譽  
口絕不讚，過試經會

二八五四六八：話電 號九十八百一街河北：行分步水深 一〇九四四八 三三四一五八：話電 號十二百三街海上：行分 六九五五四八 四八八〇五八：話電 號八五四街海上：行總

遷址通告

本行因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。

台灣各大飯店寄售本報

本報為擴大宣傳，特在各台灣各大飯店寄售。歡迎訂閱。

大家拍「攝影版」

歡迎讀者投稿每週刊出一次。入選作品每幅十元另有二、三、四、五等獎。











# 被認可合法墮胎

據東華三院主席簡日淦表示：港府醫務處約在兩個月前，知會三合法臨胎醫院意見的。經董生局開會研究後，決定予以接納。有懷孕，生命或身心健康可能遭受危險時，該女人生始可進行墮胎。

# 要求新界當局寬限

# 免遷先人墓穴骸骨

【本報訊】新界民政  
及市政當局，最近以不  
合衛生為理由，通令各  
區，禁止在官地山頂的  
墳地，限期遷移骸骨。  
引起官地居民，不滿。  
衛生局的反對，若論風水  
問題，則新界各父老，  
亦無提出異議。換句話  
說，鄉人們亦不願遷葬。  
然，平安泰然，今政  
府之至。  
倘政府認為舊葬  
違法，亦該防於  
未然。

新聞司姬達

## 談工作計劃

表示重視青年人才

他父親說：今後他將會盡力利用任何機會，在香港從事非法活動，反不如他到澳洲去，他父親說：今後他將會盡力利用任何機會，在香港從事非法活動，反不如他到澳洲去，

英京洋服呢絨公司

**旺角分行定期開幕**

在本港經營高級洋服及呢絨批售之英京洋服呢絨公司，據稱：最近在旺角地王耗資百餘萬購入西洋菜街五十八至六十號上下五層大廈通商業樓宇，開辦一規模較大之呢絨批發店。該公司以代理各級名牌呢絨為大宗，並自設工廠，承製高級洋服，本港知名人士及外商名流，多為該公司之長期顧客，該公

學徒訓練進度良好  
受訓新生逾七百名

【本報訊】本年度夏季，有七百五十名合格之離校學生，參加員及技工之學徒訓練。

其中有六百二十五名受僱於主要工業之商號為學徒，有百二十名則受訓於各政府部門。在該等商號中，有一百二十名在工業內受技學徒訓練，而受技工學徒訓練者則共有四百七十五名，較去年之數增加百分之五。

在該批新進徒中，有四百三十五名是經由勞資協成之安排而獲訓練的。在本年內，另外有十二家號，依照勞資協成學徒事務組所議之訓練計劃而開始學徒訓練。目前，設立這項訓練計劃之商號共有七十二間，該等商號代表所有的大工業。

家國個十三  
制時兩採  
度間種用

可以盡量適應需要利用早上陽光的人士，例如可合意些想在整午一晚間都有較長時間睡覺的人士的需求。但每年要將時鐘撥兩次。

政府在詳細檢討它的優點和缺點，並考慮到若干可能採用的不同制度之後，終於於當現行的「兩便兩間制度」為最優辦法，決定予以保持。

這種神戶市「兩便兩間」制度已推行有年，亦即適合於日本，使受到新階級或新生等，例如通

所以我們不要誤議我

千禧個社會的未來發展

發達汽車公司  
歐陽誠領之赴日考察團  
昨赴日  
昨赴日考察團，此行目

由發達汽車公司董事長  
歐陽誠領之赴日考察團  
昨赴日考察團，此行目

魯佐之署長卸任前表示

五年計劃可修改

（本報訊）社會福利委員會的五項計劃，並非一成不變，而是不斷的修正。

將創立的社會福利局長勞佐之，於本月初一晚在無緣被罷免，「每週論壇」節目，對社會福利局與友

他指出，本港許多適合接受公共援助的人士，並無申請該項援助。勞佐之透露，在本港要獲得有資歷的社會福利職員甚感困難，目前所需者遠低於本港兩所大學水平的全面基本訓練，也達到本港工業界

（本報記者攝）

之前而世。

魯佐之署長將於下月  
休，卸任後將返回英  
定居。

爲各家長或監護人辦理  
登記其六歲至十七歲之  
兒童及爲十七歲以上而  
持有兒童身份証之人士  
換領成人身份証。該章  
已於七月廿四日生效。

爲各家長或監護人辦理  
登記其六歲至十七歲之  
兒童及爲十七歲以上而  
持有兒童身份証之人士  
換領成人身份証。該章  
已於七月廿四日生效。

之前而世。  
魯佐之署長將於下月  
休，卸任後將返回美  
定居。

## 人事登記隊

赴黃大仙辦公

【本報訊】人事登記  
隊將於本月廿五日即  
廿號起至本月廿七日  
止派往黃大仙辦公，  
社區服務中心辦公。

為各家長或監護人辦理  
登記其六歲至十七歲之  
兒童及其十七歲以上而  
持有兒童身份證之人士  
換領成人身份證。該登  
記隊之辦公時間每日由  
上午九時半至下午四時  
半止。

登記隊並接受辦理更  
改職業、住址、國籍  
或婚姻狀況等登記事項

今日截郵時間

注意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間將比總局稍為提前。有關消息可逕向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後上截時間，將比該郵件的截郵時間早一小時。

南韓	信件下午五
包裹下午四	
信件下午五	
菲律賓	

[illegible]

信件上午七時  
包裹下午五時

士、丹麥、挪威、 非洲	信件下午六時 包裹下午五時	蘭	信件下午六時 包裹下午五時	利、巴基斯坦（西 、英國、印度	信件下午五時 包裹下午四時	利、羅德西亞
----------------	------------------	---	------------------	--------------------	------------------	--------

# 九廣火車時間表

九龍開		到羅湖		羅湖開		到九龍		葵涌路		葵涌路	
上午 6時30	上午 7時34	上午 6時04	上午 7時10	上午 7時10	上午 7時10	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
7時32	8時44	6時38	7時46	7時46	7時46	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
8時38	9時43	7時10	8時16	8時16	8時16	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
9時26	10時30	7時48	8時55	8時55	8時55	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
10時34	11時38	8時58	10時05	10時05	10時05	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
11時45	下午12時45	10時06	11時13	11時13	11時13	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
下午12時53	1時48	11時14	下午12時22	下午12時22	下午12時22	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
1時45	2時49	下午12時02	1時02	1時02	1時02	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
2時55	3時57	1時12	2時24	2時24	2時24	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
4時02	5時06	1時22	2時34	2時34	2時34	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
5時12	6時22	1時35	2時47	2時47	2時47	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
5時54	6時57	1時49	3時01	3時01	3時01	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
6時46	7時51	2時07	3時19	3時19	3時19	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
8時0	9時03	2時27	3時32	3時32	3時32	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
9時0	10時03	2時47	3時44	3時44	3時44	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
9時47	10時50	2時59	3時57	3時57	3時57	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
(A) 10時30	11時33	3時19	4時25	4時25	4時25	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時
(B) 11時	0 時03	3時32	4時38	4時38	4時38	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時	下午 6時

附註：表內有 (A) 者在星期日及公眾假期停開。  
 有 (B) 者在星期六、日及公眾假期行走。



今天五場

片巨打衛華彩七

星陳亞

主演

姚三庭：楊早

早請場五·天八十第今

卡爾基路利馬登演活

歐洲公司七彩酒銀幕本年度王牌

不非特大與全可演劇動港

座廉價收：人與掛

映區野原：片巨彩七：楊早天今冠金

六日場夜午

映聯聯粉。都金。新元

場夜午

陳觀泰

主演

「天下爭盤地爭」入出不死生情

女為

點十早加半二場開

場五天今

無兩猜小

BEE GEES

再創賣座紀錄

後幕辦包除業知此

西題主與美音

定座早場五今滿早院三

王片作動華華品出司公樂影國富

于陳星

主演

凡不互輝有同獻禮

硬人鼓出掌

主審左雄們

實：鮑、俊

風北西南東

場午快家今

演：鮑、俊

夜樂華晚

獻映五場今皇都文鐘

星陳

主演

合氣道

演：鮑、俊

風北西南東

場午快家今

演：鮑、俊

夜樂華晚

今天五場

片名大險驚刺張策

津中洋經才天榮金胡杜

合川斯保查曹福德和

演：陸、里、倫、沙

亡記日本逃

七特形

故的個小

！歐孩天

造高聚極起潮漲度

請友七姑婦正上

早請場五拜禮

看觀童兒宜不片影麥丹索正

嘉妮安戴

女應丹麥

召郎

先誠選主客

真里俠獨百

嬌送千行集

虎門百半十早

血談：樂：點場

獻五今新映場天聲

九七五兩12時點點點點間九九九九九

嘉妮安戴

女應丹麥

召郎

先誠選主客

真里俠獨百

嬌送千行集

虎門百半十早

血談：樂：點場

獻五今京映場天華

片巨圓金萬千司公士蒙

續改著名威明海

希蘇柏哥格

流活理：利力

雪山盟山

偉攝顯陳寶鏡動放

大面厚容曉頭人事

康事神：城伯學民：林：京：場午十

黃：聲新：前生流：華：映夜半一晚

點加半12場五明珠場四

英醫四獲，部術七二藥

！學四十獎獎生國十獲

看觀童兒合最

育教的性

七選：！異性大性：！止比教公性

彩羅：蹄的全學：效更養育開的

紀構明隔七海場午

！實珠：金運：夜：！凡思：點十供大半十海

！黃珠：！金運：！夜：！追：點運

管人員移司照原片盒成重七公培映週三第

所珍願特未端清斷不宜兒童觀看

觀奇人

術的受秘的性成之器害之勇衆的生！技孕！異能！實實！秘女！源命

歌火響聲麗：至天主聲樂：映夜半一晚

八五映聯天今

富俠門白狼

凌欣

風西北南

英軍車飛半點五聲寶

場五天今

片巨命革初民司公海四

主：施、湯、易、強、張、歐、演：荷、吾、毅、原、武、清、成

兄弟洪門

可史舊先迫精伴民發拉歌偶天然逃神大戲獅嶺白門俠官場夜午都新大英倫英萊破仙對新今紅華心京：特舉佳都早相：阪：務男例五場

空太門決揚餘公安太

場五錄全！滿

片巨藝文情品出氏蘭

主謝丁張胡甄

演賢佩冲妮珍

合氣道

主黃芽

演連家奕

場四天今

片門打彩七

合氣道

主黃芽

演連家奕

場五天今

(場正半點二十開加)

片巨藝文彩七

窄梯

主金張胡謝甄

演賢佩冲妮燕賢珍

場五天今·映天十第

片彩七頂絕情色司公義安

退臨小青：啦打情兩

緒陣子頭：波友朋廂

色好將名：場午今：映晚：頓盛華

場五天今·映天十第

娛之福興饒！美之色性盡

鐵硬拳漢

域多利

卡通

東城：10今早：半：半：

五場今明

片巨怖恐彩七

捉天妖師

從最新波作佳基蘭

帶期沙作遺後殺

魔海山場今神大與移早

四今最後場天

門打衛華彩七

兄弟洪門

爺你場今老迷早

虎場戰半五：沙勇點

禮的最場今：婚短：早

場正期下

道氣合

主連黃芽

演：家奕

早請拜禮場五天今

雅阿性夏柯

堅倫星星利德

胆令驚膽不使

心你被處過你

手殺寶切

界世憤像：場午今：映晚：頓盛華







# 倫敦泰晤士報專文認為 在可以預見之將來 中共不會收回香港

【倫敦廿一日路透電】倫敦泰晤士報今日發表專文，論及中共對香港之地位，及中共之加入聯合國問題。該報認為，中共在可以預見之將來，不會收回香港。該報指出，中共在過去幾年，對香港之地位，表現出極大之興趣。但該報認為，中共在可以預見之將來，不會收回香港。該報指出，中共在過去幾年，對香港之地位，表現出極大之興趣。但該報認為，中共在可以預見之將來，不會收回香港。

## 雅麗珊郡主昨主持 海底隧道揭幕儀式

### 認為隧道是香港地位重要的象徵

【本報訊】香港之英屬雅麗珊郡主，昨日主持了海底隧道之揭幕儀式。該隧道之建成，將使香港之交通更為便利，並象徵著香港之地位。雅麗珊郡主在儀式上表示，她很高興能參與這項重要之工程。她認為，海底隧道之建成，將使香港之交通更為便利，並象徵著香港之地位。



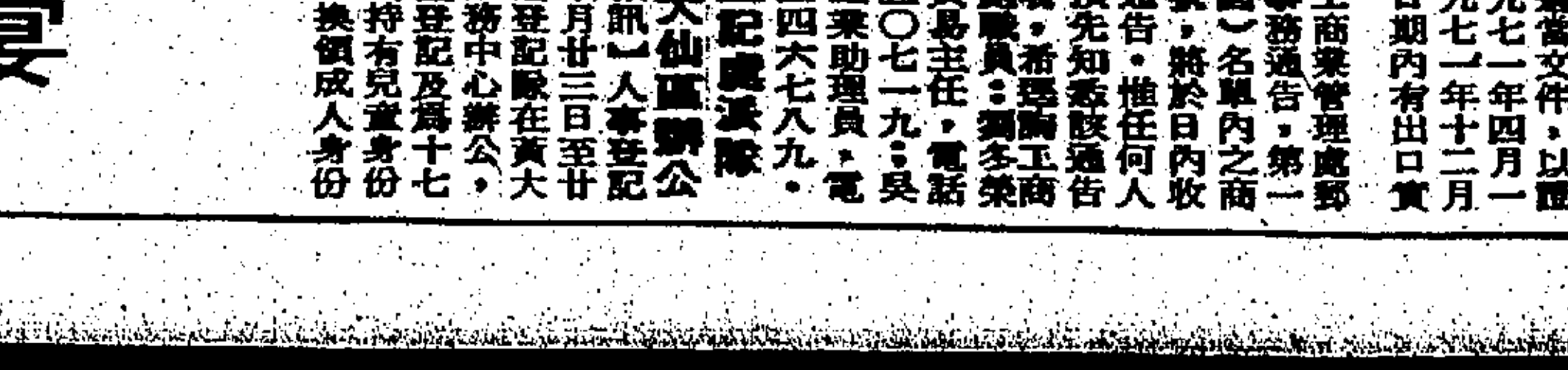
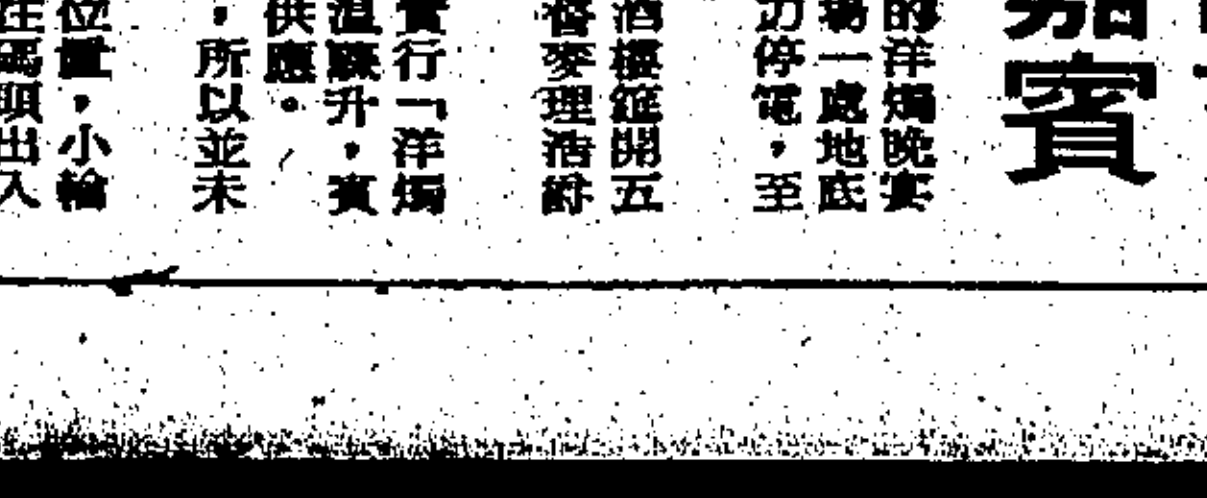
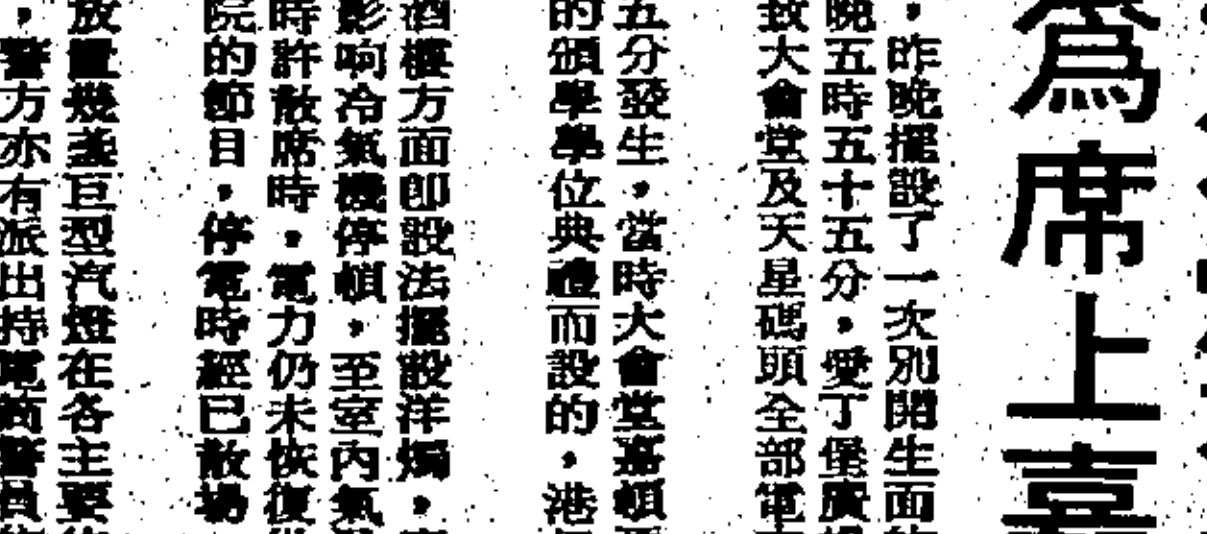
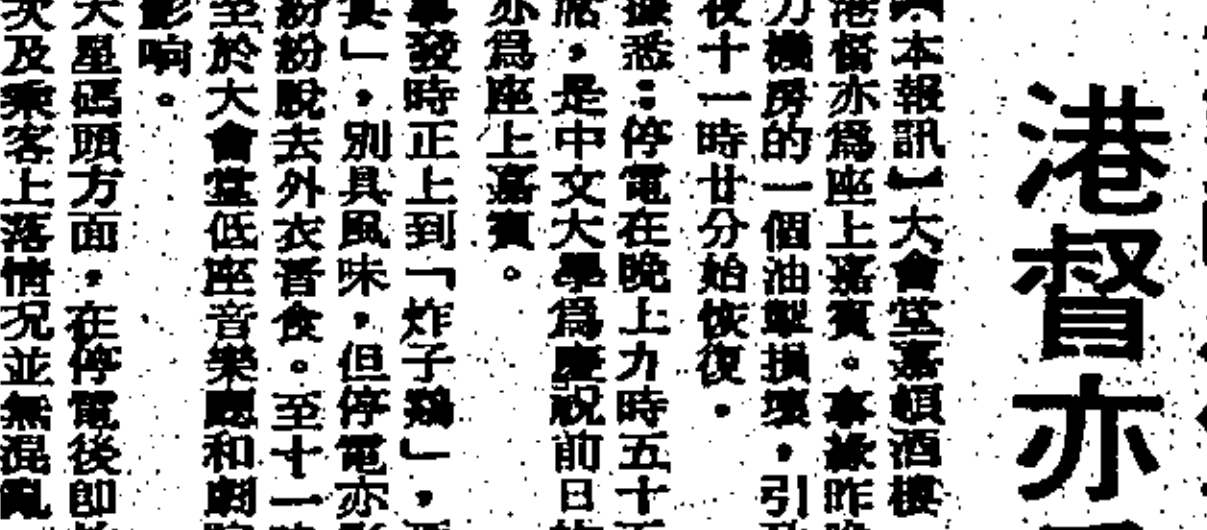
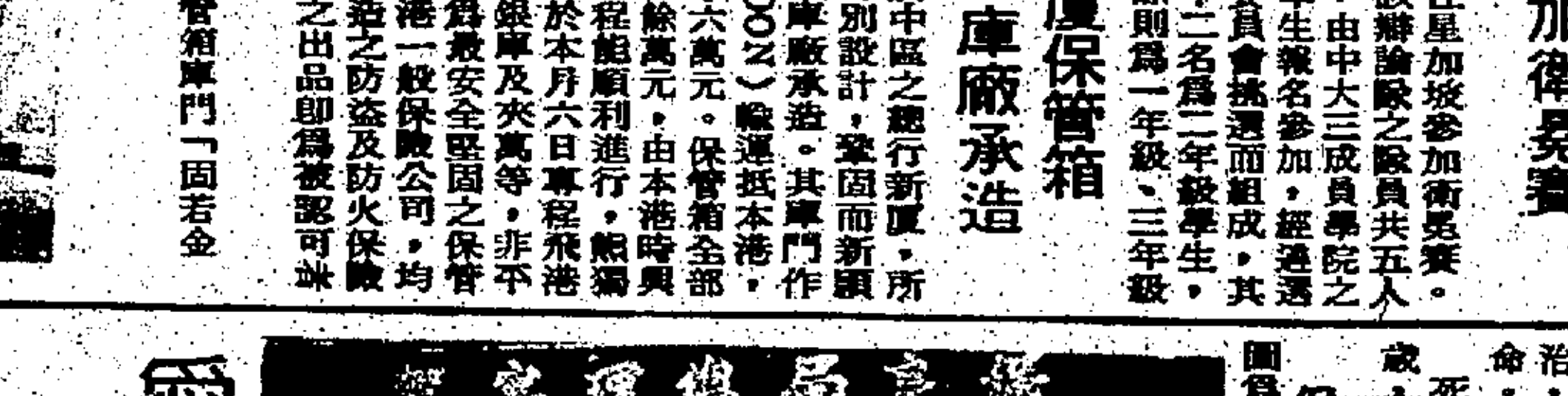
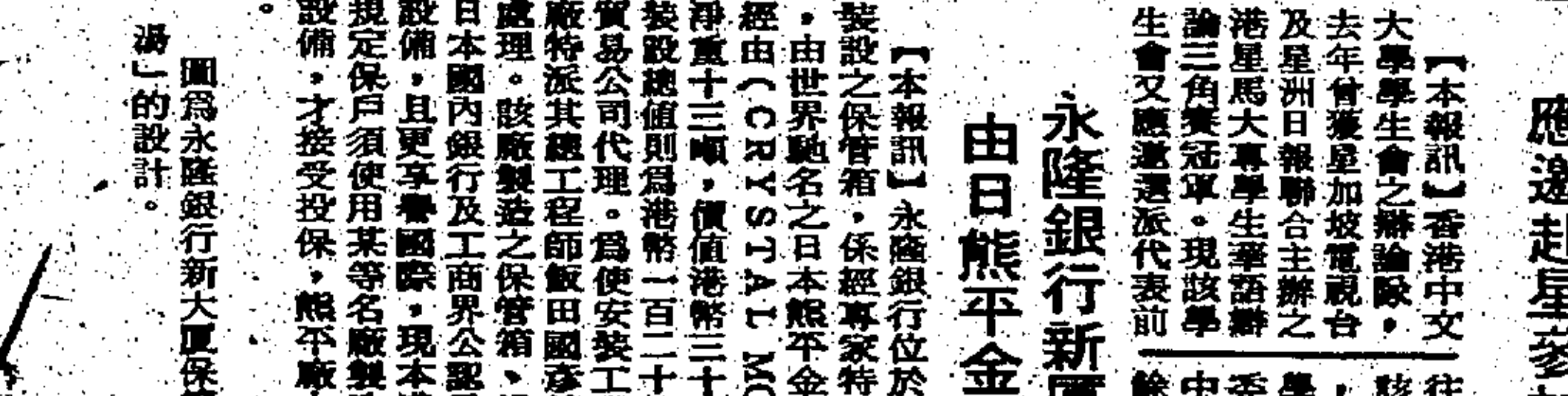
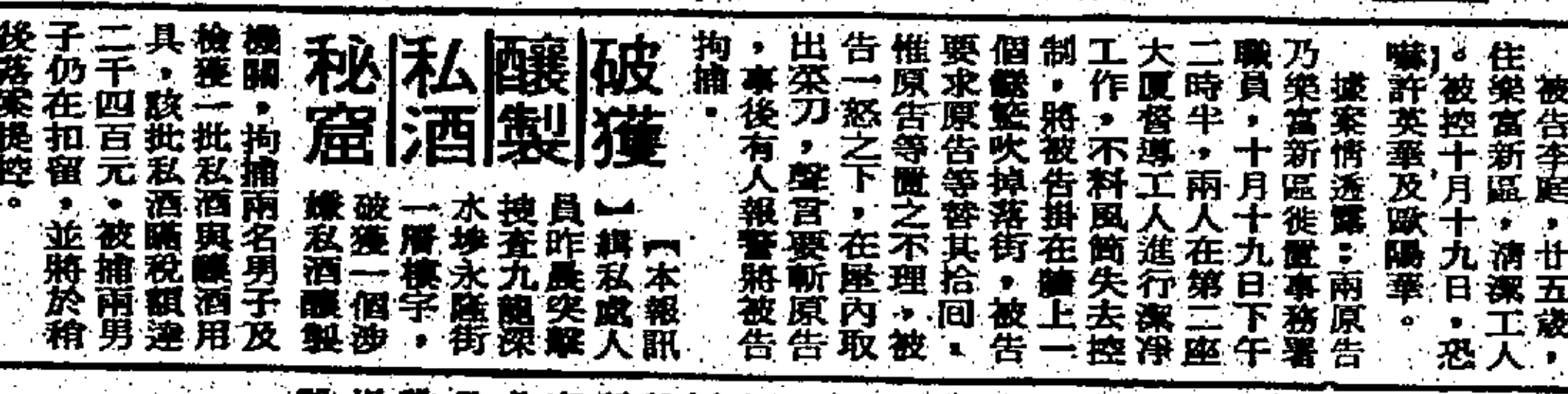
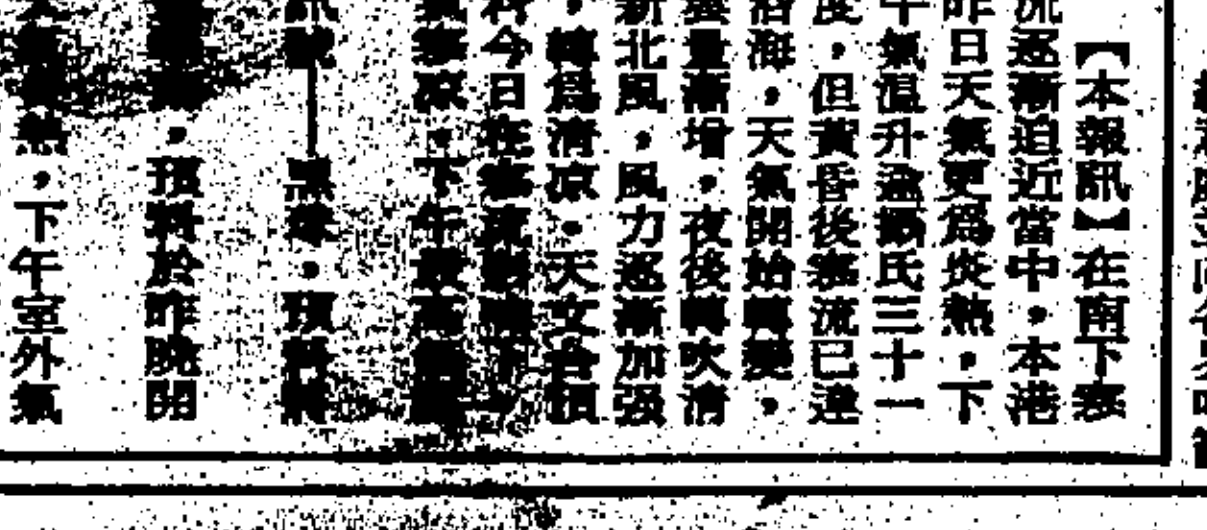
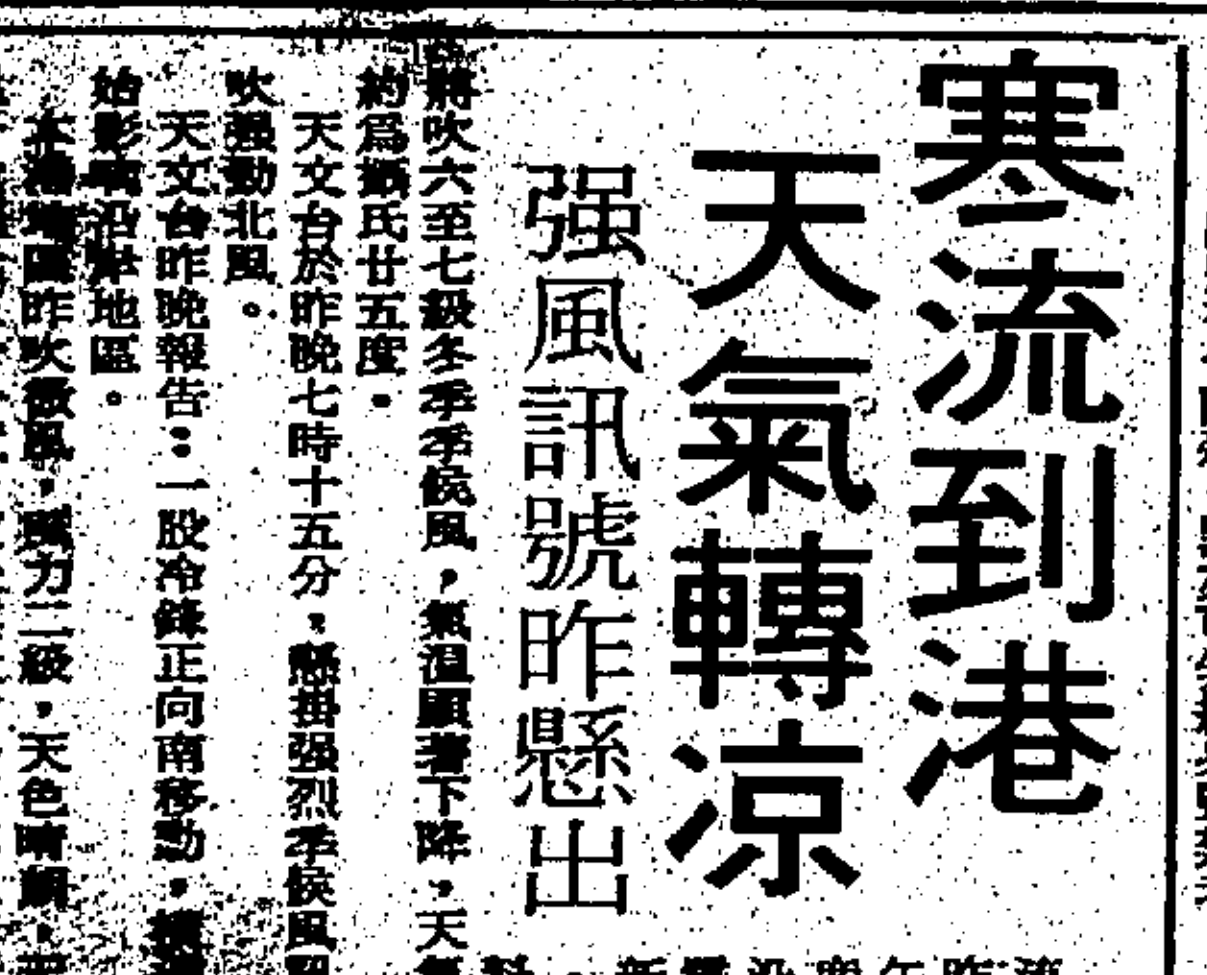
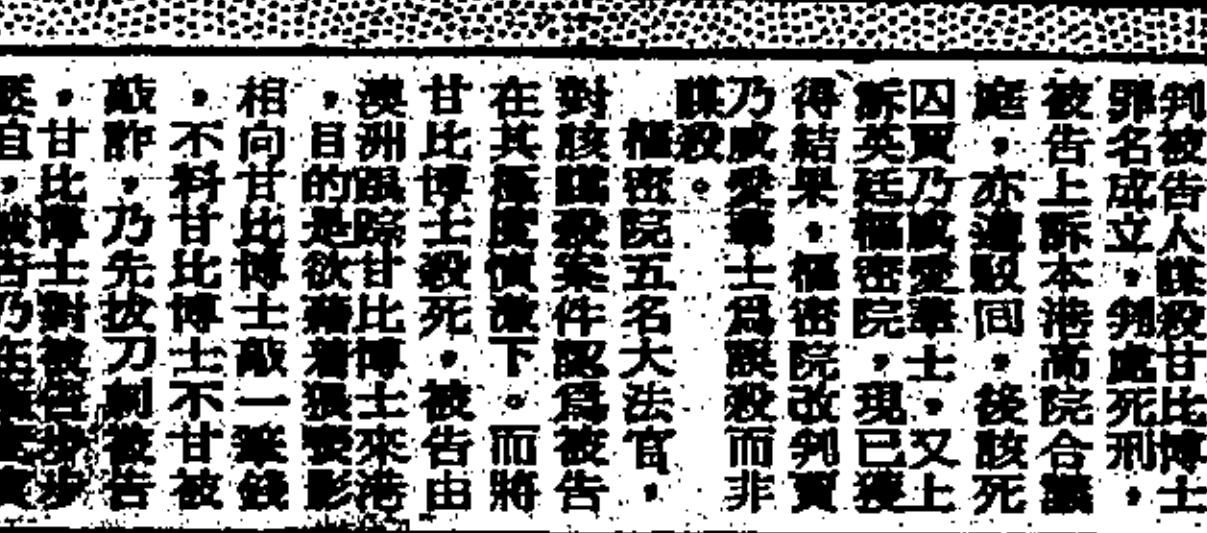
圖為：廣大行政司公道禮禮參，下同陪年法麥理德及登馬席主司公道慶由昨主郡雅麗珊。登馬、主郡雅麗珊、年法麥理德司公道慶：起左。形備時談交年法麥理德與室制控在主席



## 雅麗珊郡主訪港 圖片特輯



攝主郡雅麗珊與(右)士爵洛理麥香港為圖 (第明智昌者報本)。迎歡手



### 「藍帽子」儀隊 接受郡主檢閱

【本報訊】雅麗珊郡主昨日在港首場巡遊，由「藍帽子」儀隊護送。該儀隊由四名成員組成，分別為：一名指揮官、一名副指揮官、一名鼓手及一名樂手。該儀隊在巡遊中，向郡主展示了其精湛的隊列動作及樂器演奏。

### 遠東分行劫案 再拘獲一疑犯 起回八萬餘元

【本報訊】遠東銀行分行昨日發生之劫案，警方昨日再拘獲一名疑犯。該疑犯在案發後，一直潛逃。警方在經過一番追蹤後，終於在昨日將其拘獲。警方表示，該疑犯在案發後，曾試圖潛逃，但被警方及時發現並拘獲。目前，該疑犯已被警方扣留，並正接受進一步調查。

### 從置署兩工人被人持刀恐嚇 法官認為原告理虧 輕判被告罰款一元

【本報訊】一名男子因持刀恐嚇兩名工人，被法院判處罰款一元。該名男子在案發後，一直潛逃。警方在經過一番追蹤後，終於在昨日將其拘獲。法官在審理後認為，原告在案發時，並未採取足夠之防範措施，因此理虧。最終，法院判處該名男子罰款一元。

### 中大學生會辯論隊 應邀赴星參加衛冕賽

【本報訊】香港中文大學學生會辯論隊，昨日獲邀前往星加坡參加衛冕賽。該隊由多名優秀之辯論家組成，將在比賽中代表中大與來自其他大學之隊伍進行辯論。中大學生會表示，該隊將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

### 永隆銀行新廈落成 由日熊平金庫廠承造

【本報訊】永隆銀行新廈昨日落成。該新廈由日熊平金庫廠承造，建築風格現代化，設施齊全。永隆銀行表示，該新廈之落成，將為其業務發展提供更大之空間。目前，該新廈已正式啟用，並已遷往新址辦公。

### 愛丁堡廣場昨晚停電 嘉頓酒樓洋燭夜宴 港督亦為席上嘉賓

【本報訊】愛丁堡廣場昨晚發生停電事故，導致嘉頓酒樓之洋燭夜宴活動受到影響。港督亦出席了該項活動。嘉頓酒樓表示，雖然活動受到了一些影響，但整體上仍圓滿結束。港督在活動中，與嘉賓們進行了愉快的交談，並對酒樓之服務表示讚賞。

### 灣仔盧押道路邊 發現一袋 槍炮彈壳

【本報訊】灣仔盧押道路邊昨日發現一袋槍炮彈壳。警方在接到報警後，立即派員前往現場進行調查。警方在現場發現了一袋裝有槍炮彈壳之袋子。目前，警方正對該案進行進一步調查，以確定彈壳之來源及是否與某起案件有關。

### 聚脂纖維混棉紡製品 輸英出口証 明日恢復簽發

【本報訊】聚脂纖維混棉紡製品之輸英出口証，將於明日恢復簽發。此前，由於某種原因，該類產品之出口証曾一度停止簽發。目前，相關部門已解決了該問題，並將於明日恢復簽發。這將有助於該類產品之正常出口，並對相關行業產生積極影響。

### 輪英出口証 明日恢復簽發

【本報訊】輪英出口証將於明日恢復簽發。此前，由於某種原因，該類產品之出口証曾一度停止簽發。目前，相關部門已解決了該問題，並將於明日恢復簽發。這將有助於該類產品之正常出口，並對相關行業產生積極影響。

### 愛丁堡廣場昨晚停電 嘉頓酒樓洋燭夜宴 港督亦為席上嘉賓

【本報訊】愛丁堡廣場昨晚發生停電事故，導致嘉頓酒樓之洋燭夜宴活動受到影響。港督亦出席了該項活動。嘉頓酒樓表示，雖然活動受到了一些影響，但整體上仍圓滿結束。港督在活動中，與嘉賓們進行了愉快的交談，並對酒樓之服務表示讚賞。

### 嘉頓酒樓洋燭夜宴 港督亦為席上嘉賓

【本報訊】嘉頓酒樓昨晚舉行洋燭夜宴，港督亦出席了該項活動。嘉頓酒樓表示，雖然活動受到了一些影響，但整體上仍圓滿結束。港督在活動中，與嘉賓們進行了愉快的交談，並對酒樓之服務表示讚賞。

### 港督亦為席上嘉賓

【本報訊】港督昨晚出席嘉頓酒樓之洋燭夜宴，並與嘉賓們進行了愉快的交談。港督在活動中，對酒樓之服務表示讚賞，並對嘉賓們之支持表示感謝。







